

# Sprichwörter, dem modernen Verkehr angepasst

Autor(en): **Bums, Bobby**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin**

Band (Jahr): **80 (1954)**

Heft 29

PDF erstellt am: **09.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-493645>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



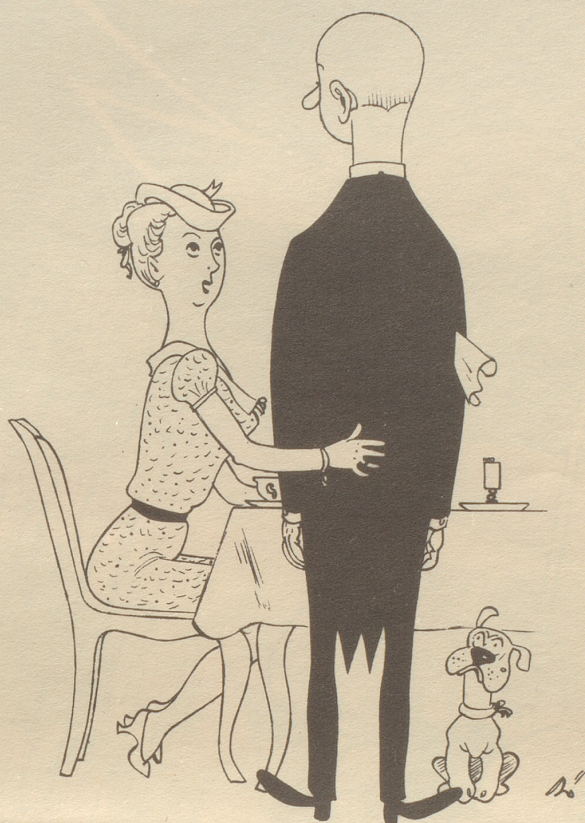


Bild von Gattin, die, als wär sie gleichberechtigt,  
Tappigen Gemüts und ungeniert  
Sich im Restaurant des Kellnerichs bemächtigt  
Ist natürlich nichts als supponiert,  
Bildchen soll diversen maskulinen  
Ehepartnern nur als Merkblatt dienen.

**« Entlaufen  
– eine Migros-Schildkröte »**

So war kürzlich in einem stadtzürcherischen Zeitungsinserat zu lesen. Gefolgt von einem Hinweis, wo die Entlaufene, gegen Finderlohn, abzugeben wäre. Ob dies inzwischen geschehen ist, entzieht sich meiner Kenntnis. Wahrscheinlich nicht, denn es laufen gegenwärtig so viele herrenlose Schildkröten herum, daß nicht festzustellen ist, welche Herrenlose zu

welchem Herrn gehört. Ich richte daher in diesen Spalten folgenden Appell an die Hausfrauen Zürichs (und anderswo), der sicher die Unterstützung des Tierschutzvereins finden wird: «Bringt all die Schildkröten, die Ihr beim Migros zu erschwinglichem Preis gekauft und im Märtnetz nebst anderen Waren nach Hause getragen habt – im gleichen Märtnetz dem Migros zurück, damit sie, sorgfältig verfrachtet, dorthin exportiert werden, von wo sie importiert wurden.»

**Sprichwörter,  
dem modernen Verkehr angepaßt**

Besser ein Velo unter dem Hinteren  
als einen Roller im Straßengraben.

Es ist alles Chrom was glänzt.

Wer sich nach dem Cabriolet streckt,  
bleibt im Bankkonto ungedeckt.

Sage mir, wie viele Verbotstafeln Du  
benötigst, und ich sage Dir, wie Du  
fährst.

Bums